Право на осмотр в службе скорой медицинской помощи есть только в случае экстренного медицинского состояния. В случае неэкстренного медицинского состояния вы должны обратиться к выбранному лечащему врачу, в его отсутствии, к врачу, который его заменяет.

Где я могу получить лекарства, которые мне нужны?

В Словении определенные препараты (например, антибиотики, лекарственные препараты для лечения высокого кровяного давления, ...) можно получить только по *рецепту* лечащего врача с медицинской картой. Некоторые препараты (например, лекарственные средства для понижения температуры, лекарства от кашля, ...) можно приобрести *без рецепта врача*
При наличии обязательного медицинского страхования, но без дополнительного медицинского страхования, взрослым за многие препараты придется доплатить.

Если вы срочно нуждаетесь в лекарственных препаратах вне рабочего времени аптек, обратитесь в дежурную аптеку по месту жительства или в ближайшем большом городе.

Где я могу найти более подробную информацию?

Для получения дополнительной информации свяжитесь с сотрудниками центра для размещения лиц, ищущих убежище, или с сотрудниками интеграционного дома. Более подробная информация также доступна в брошюре «Путеводитель по словенской системе здравоохранения для мигрантов» .

Полезные контакты:

Неправительственные организации (помощь иммигрантам и культурная медиация):

- WAHA International, медицинская помощь, Савска цеста 3а (Savska cesta 3a), Любляна, тел.: 041 401 619
- IOM Словения, Дунайска цеста 5 (Dunajska cesta 5), Любляна, тел.: 01 434 7351
- Zavod KROG, Улица Хермана Поточника (Ulica Hermana Potočnika 17), Любляна, тел.: 041 401 619

Клиники «Pro Bono» для людей, не имеющих медицинского страхования

- Клиника «Pro Bono» Любляна, Мислеева 3 (Mislejeva 3), 1000 Любляна, тел.: 01 4372 010
- Поликлиника Копер, Деллаваллеева улица 3 (Dellavallejeva ulica 3), 6000 Копер, тел.: 05 6647 212
- Гуманитарный центр в городе Нова Горица, Бидовчева улица 2-4 (Bidovčeva ulica 2-4), 5000 Нова Горица, тел.: 070 818 102
- Каритас архиепархии Марибор, Штроссмаерева 15 (Strossmayerjeva 15), 2000 Марибор, тел.: 059 080 350

CARE Common Approach for REfugees and other migrants' health

NIJZ Nacionalni inštitut za javno zdravje

Все изображения, использованные в этом буклете, опубликованы в соответствии с лицензионными условиями провайдера Shutterstock.com. Этот буклет является частью проекта '717317 / CARE ', который финансируется из Программы Европейского союза по здравоохранению (2014-2020). Содержание буклета отражает исключительно точку зрения авторов, которые несут за него полную ответственность; содержание не отражает точку зрения Европейской Комиссии и/или Исполнительного агентства по защите прав потребителя, здравоохранению и продовольствию (CHAFEA) или любого другого органа Европейского Союза. Европейская комиссия и Агентство не несут никакой ответственности за использование информации, содержащейся в буклете.

Путеводитель по словенской системе здравоохранения для мигрантов

CARE Common Approach for REfugees and other migrants' health

Какие у меня права на медицинское обслуживание в Словении?

Если вы искатель убежища, вы имеете право на получение *скорой медицинской и стоматологической помощи, неотложного лечения и транспортировки на скорой помощи.*
Если вы женщина, то вы имеете право на контрацепцию, медицинскую помощь во время беременности и родов, а также на прерывание беременности.
Дети и подростки в возрасте до 18 лет, учащиеся средних школ и студенты очных отделений, которые моложе 26 лет, имеют право на получение полной медицинской помощи, т.е. в той же степени, что и жители Словении.

Если вы получили статус беженца или вам признали, так называемую, дополнительную защиту, вы имеете право *на обязательное медицинское страхование.*
Дети и подростки в возрасте до 18 лет, учащиеся средних школ и студенты очных отделений, которые моложе 26 лет, имеют право на получение полной медицинской помощи, т.е. в той же степени, что и жители Словении.

Для посещения врача, в вашем центре размещения вы можете обратиться с просьбой о предоставлении вам переводчика, который будет сопровождать вас к врачу.

Как я могу получить доступ к медицинскому обслуживанию?

В Словении существует *система обязательного основного медицинского страхования и добровольного дополнительного медицинского страхования*. Обязательное медицинское страхование охватывает только самые общие и неотложные медицинские осмотры и услуги. За остальные услуги (например, осмотры и услуги медицинских специалистов, госпитализация, многие лекарственные препараты, обширные стоматологические процедуры и т.д.) необходимо доплачивать или заключить дополнительное медицинское страхование, которое покрывает разницу между полной стоимостью медицинских услуг и долей, покрываемой обязательным медицинским страхованием.

Детям, учащимся школ и средних школ, а также студентам очных отделений, которые моложе 26 лет, не требуется дополнительное медицинское страхование, потому что услуги здравоохранения полностью покрываются за счет обязательного медицинского страхования.

Лица, имеющие обязательное медицинское страхование, получают карту медицинского страхования ***(медицинский полис),*** который они должны носить с собой, когда они идут к врачу, стоматологу или в аптеку за лекарствами.

Лица, не имеющие ни обязательного, ни дополнительного медицинского страхования, для получения медицинской помощи могут обратиться в клиники «Pro Bono».

Какими медицинскими услугами я могу воспользоваться?

В Словении каждый взрослый человек, имеющий обязательное медицинское страхование, может выбрать своего лечащего врача общей практики или семейной медицины, а также стоматолога.

Все дети и подростки до 19 лет могут выбрать детского врача (педиатра) или врача школьной медицины, а также персонального стоматолога.

Женщины, имеющие обязательное медицинское страхование, могут выбрать своего лечащего гинеколога (женщину или мужчину).

Для получения *специализированных услуг и диагностических тестов,* вам потребуется направление от вашего выбранного лечащего врача.
Вам не нужно направление для:

- осмотра у окулиста или получения изделий медицинского назначения для зрения,
- осмотра у психиатра,
- осмотра врача-специалиста частной практики, оказывающего платные осмотры и услуги.

Врачи принимают в поликлиниках , больницах или в частных медицинских учреждениях.

Что делать, когда вам нужна срочная медицинская помощь?

В случае угрозы жизни или состояния, требующего срочной медицинской помощи, обратитесь за скорой медицинской помощью. Она оказывается в службе скорой медицинской помощи, расположенной в больницах и некоторых поликлиниках.

Скорая медицинская помощь доступна по телефонному номеру 112, круглосуточно, семь дней в неделю.